

## Nr 5.

*Första kammarens första tillfälliga utskotts utlåtande i anledning av väckt motion angående språklig granskning av vissa kommittéers förslag till lagtexter.*

I en inom första kammaren väckt, till dess första tillfälliga utskott hänvisad motion, nr 234, har herr *Holmbäck* hemställt, att riksdagen ville i skrivelse till Kungl. Maj:t hemställa om övervägande av att till tjänst för de kommittéer, som syssla med större lagstiftningsuppgifter, ställa språkligt utbildade personer med uppgift att ur språklig synpunkt granska de lagtexter som utarbetas.

Beträffande motiveringen får utskottet hänvisa till motionen.

Det kan icke förnekas att på senare tid utfärdats vissa lagar, vilka sakna den lättillgänglighet och goda språkliga utformning, som bör fordras. Så lider den av riksdagen år 1944 antagna nya aktiebolagslagen enligt samstämmiga uppgifter av språkliga felaktigheter samt är svårtillgänglig, särskilt för lekmän. I motion vid innevarande års riksdag — II: 371 — har yrkats en översyn av lagen i syfte att göra den överskådligare och lättbegripligare. Motionen har icke vunnit bifall, då det, bl. a. ur statsfinansiell synpunkt, icke ansetts försvarbart att igångsätta en omfattande lagstiftningsapparat blott för att åstadkomma lagändringar utan materiell innebörd.

Då kravet på att lagbuden skola vara lättfattliga, tydliga och korta blir allt viktigare ju djupare lagstiftningen griper in i samhällslivet, anser utskottet i likhet med motionären, att åtgärder böra vidtagas för att giva de lagverk, som utarbetas i framtiden, en så god språklig form som möjligt. Motionären har föreslagit att det till tjänst för de kommittéer, som syssla med större lagstiftningsuppgifter, ställes kvalificerade personer med uppgift att ur språklig synpunkt granska de lagtexter som utarbetas. Enligt vad utskottet inhämtat har i något fall ett dylikt samarbete redan ägt rum mellan en kommitté, som haft en stor lagstiftningsfråga sig anförtrodd, och en språkman. Utskottet förordar, att ytterligare försök göras i samma riktning. Formerna för ett dylikt samarbete torde böra ankomma på Kungl. Maj:t att bestämma. Utskottet hemställer därför,

att första kammaren i anledning av förevarande motion, I: 234, för sin del ville besluta, att riksdagen i skrivelse till Kungl. Maj:t måtte framhålla önskvärdheten av att inom de kommittéer, som syssla med större lagstiftningsuppgif-

ter, de lagtexter, som utarbetas, granskas ur språklig synpunkt av därtill särskilt kvalificerade personer.

Stockholm den 3 mars 1948.

På utskottets vägnar:

VERNER SÖDERKVIST.

---

*Närvarande:* herrar Söderkvist, Andersson, Gustav Emil, Persson, Einar, Nilsson, Ernst Hjalmar, Arrhén, Olofsson, Sandberg och Weiland.

---